

## Incultura política

El espectáculo que está ofreciendo España y de manera singular Cataluña en este período pre-electoral es de una incalificable falta de sentido político y hasta de cultura cívica.

Grandes ocasiones se han ofrecido a nuestra patria que le permitían levantarse de la secular postración que padece y no ha sabido nunca aprovecharlas.

Ahora mismo, el cambio de régimen producido de manera afortunada y pacífica y por el simple ejercicio del sufragio popular constituye un caso único para reanimar el espíritu ciudadano y para establecer el imperio del derecho y de la más pura y libre democracia; y no obstante los gobernantes desaprovechando también esta magnífica ocasión actuaron como dictadores conculcando los más sagrados derechos del pueblo y ofendiendo los más altos, más puros y más libres sentimientos del hombre que son los que constituyen el sagrado recinto de la religión.

Le República ha sido admitida por todos como un régimen de libertad y de democracia; y ahora los sectarios que la dominan quieren degradarla a un régimen de tiranía antirreligiosa que es la peor de todas.

Siempre nos habíamos quejado de la falta de civismo y de cultura política en nuestro país. La dictadura, so pretexto de remediar aquel mal lo exacerbó y agravó hasta hundir al régimen. ¿Y como es que ahora los republicanos siguen por aquellos mismos derroteros y emplean aquellos mismos procedimientos que ellos mismos antes combatían y de los cuales habían sido víctimas?

Las mismas consideraciones ocurren dirigiendo la vista al pueblo y a la mayor parte de partidos políticos: imposición dictatorial por parte de los comités directivos e indisciplina por parte del pueblo. Pero, al menos los catalanes debíamos haber estado unánimes en invencible solidaridad para defender nuestros derechos en la ocasión definitiva de las próximas Cortes Constituyentes.

Y los católicos estamos aún más obligados a la disciplina que nos impone nuestra Fe y nuestros sagrados sentimientos religiosos.

No será buen católico quien en las próximas elecciones no tenga en cuenta la primacía de los valores espirituales.

## La nova Capella dels PP. Caputxins

(Inaguració de l'any Antonià)

Solemníssims han resultat — dintre cert reculliment i intimidat — els actes religiosos celebrats pels Frares Menors Caputxins, en la seva capella provisional del carrer de Colón, a llaor del glòriós miracler sant Antoni de Padua amb motiu de l'inauguració del VII Centenari Antonià (1231-1931).

El novenari. Comença el dia 6 per a acabar el dia 14. Tots els dies, al matí durant la missa de vuit en forma sencilla, i en sufragi de la difunta donya Francisca Magarcias (e. p. d.). A la tarda a les set, amb exposició major i reunió que predicava el Rvnt. Director de la Pia Unió de St. Antoni Fra. Andreu de Palma. El poble prenia part en el cant conforme els desitjos de la Santa Seu.

...El Via-Crucis. El diumenge dia 7 (segon de la novena), abans de la funció de la tarda, tingué lloc l'erecció canònica del Via-Crucis destinat a la nova capella dels PP. Caputxins. Celebra tan imponent i sentida cerimònia el M. R. P. Fr. Rupert M. de Manresa, el qual va practicar uns conceptes oportunitats i unes meditacions — escrites *ad-hoc* — sobre la Via Sacra que s'anava instal·lant. Foren padrins en aquesta cristiana cerimònia el benemerit patrici tarragoní don Antonio Elias Boixader, ofrenent de les artístiques estacions del Via-Crucis, i la seva esposa donya Rosa Riera Guardiola. Piadosa ofrena feta a Jesús pacient en memòria de l'Eminentíssim Cardenal Vives i Tutó, de l'Orde Caputxí (e.p.d.)

La festa.... La festa del Sant de tot el món tingué la col·laboració plena de tots els socis de la Pia Unió y devots antonians. Ce-

## Protestamos

Con el corazón profundamente apenado como católicos y como patriotas protestamos enérgicamente ante los Poderes públicos contra la expulsión del virtuoso prelado de Toledo, cardenal Segura y contra los atropellos, de barbarie y salvajismo cometidos contra los católicos que asistieron al mitin de Pamplona.

La furia del infierno ha desatado sus iras contra los pastores de la Iglesia a quienes persigue con inaudita saña y evidente injusticia, obligándoles a salir del territorio español y a abandonar sus diócesis sin que la más pequeña razón lógica justifique tan iníquas medidas.

Los Prelados de la Iglesia son nuestros pastores y ahora más que nunca queremos agruparnos a su lado para luchar en defensa de los ideales que la malicia y el odio sectario quiere arrrebatarnos.

### Se dice....

Que se están haciendo gestiones para la reorganización del Requeté.

\*\* Que algunos jóvenes están muy entusiasmados — el proyecto

\*\* Que los elementos de derecha van agrupándose ante la amenaza común.

\*\* Que van produciendo mal efecto las manifestaciones de V. Gasol.

tre pobres verdaderamente necesitados. Després de la santa misa (a les nou) el Rvnt. P. Director feu la benedicció i repartició de les almoines que foren setanta cinc pans de quilo. Déu beniesca als benefactors antonians.

*La nova residència.* La nova residència dels PP. Caputxins ha vist finalitzades les obres de una primera etapa d'edificació. La Pia Unió de Sant Antoni de Padua ha quedat traslladada canonicalment des de l'Església de Sant Miquel del Plà a la nova capella provisional, dedicada primerament al mateix sant; a on a més a més s'hi veuen dos modestos altars, un dedicat al sacerdot Pare sant Francesc, i l'altre a la Verge Maria (obra d'En Llimona). Les estacions del Via-Crucis son de la casa Mató de Olot. Aviat s'estrenarà una bella imatge del titular de l'església (obra de l'escultor Arnau) i un artístic Sant Crist d'En Llimona.

L'interior del convent s'esdevé una obra ben simpàtica i acabada, lluint-si la part accessòria de tots els artistes que hi han collaborat amb els seus treballs; Carner (ferreria), Figuerola (fusteria) Guinovart (lampisteria i electricitat), Iglesias (decoració), etc. Son dignes delogi el mobiliari del refectori i l'artística calaxera de la sacristia (obra de don Pau Diez ebanista), i la decoració del presbiteri (obra de l'ebanista don Joan Garreta Flórenci); les buals col·laboracions armonitzen meravellosament en l'obra sólida arquitectònica del senyor don Francesc de P. Monrabà efectuada amb gran cura i entusiasme pel mestre d'obres don Pere Tomàs.

*El pà dels pobres.* El prop passat diumenge dia 14, darrer dia de la novena, la Pia Unió de Sant Antoni volgué fer una repartició extraordinària del pà en

## EL GRAN MITING DE VIGH

**La plana de Vich s'aixeca en moviment de formidable reacció. - Tres mil persones, al Teatre Vigatà aclamen els oradors catòlics**

### L'EXIT DEL PRIMER PAS

Diumenge, a les onze del matí, se celebra al Teatre Vigatà un grandioso miting de propaganda católico-social, principi d'una sèrie d'actes del mateix caire que hom pensa celebrar en diversos llocs de la plana i comarca de Vich, per a escampar los posteriors, per tot Catalunya en la creuda de defensa de la llibertat que tant necessiten els catòlics per a desenrotillar també les seves propagandes i contraresitar-les a les insidioses contra la religió i contra els catòlics, que a Catalunya, gràcies a Déu són els més i els millors, encara que no cridan tant com els contraris.

La ciutat de Vich respongué al dit acte de propaganda i la gran sala del teatre Vigatà s'atapeï. Tres mil persones són un nombre prou respectable, perquè el primer acte de la creuda católico-social sigui considerat unànimement com un grandioso èxit.

### JAUME PUJALS I BOSOMS, OBRE L'ACTE

Obre l'acte el jove obrer vigatà Jaume Pujals Bosoms, qui diu:

Vigatans: Cal que la nostra companyia ia duguem per tot i que s'escampi la llavor. Els estralls sectorials contra les coses que més preem i estimem, l'han fet necessària. La collaboració de tothom ha permès aquest acte brillantissim. Tots han contribuït al seu esplendor, i amb més força els que em seguiran en l'ús de la paraula.

Continua dient que només hi hauria d'haver actualment dos partits, una dreta ben definida i una esquerra també definida, car el recordar les paraules de Jesucrist "Qui no està amb mi està contra mi".

Voldria que les paraules dels oradors que us han de parlar entrassen ben fortament en el vostre cor i ens fessim tots uns en la nostra terra.

### PARLA JOSEP M. ROCAFÍ GUERA

Parla en segon lloc el procurador dels Tribunals senyor Josep M. Rocafiguera i Pons.

Comença el seu parlament amb un preç: que no vegin en ell un home polític. L'ideal que ens mena avui — continua — és superior a tota política. Per tant, prescindiré de tota política. Si en el curs del discurs no passés així, perdoneu-me, car potser el treball que m'he empresat és superior a les meves febles espatilles.

Els esdeveniments han fet bullir la nostra sang i ha arribat l'hora de fer front a l'enemic comú: el desordre. (Aplaudiments.)

Cal anar envers la cultura i la civilització. Assenyala alguns dels passos en fals donats per la naixent República i se'n planya, perquè aquests passos en fals i els pecats dels mateixos republicans, la faran tronollar, així com la monarquia caigüe pels seus mateixos pecats.

Totes les coses es fan avui en nom d'una llibertat que ningú gairebé no sent de l'altra banda, i en nom d'una democràcia que tampoc no coneixen.

Suïssa, Alemanya, Anglaterra, Estats Units i d'altres nacions, comprenen millor que els nostres republicans la democràcia i la llibertat. Totes aquestes nacions republicanes, llevat d'una, però que és altament democràtica la seva monarquia, obren les portes de bat a bat a les ordes religioses en nom de la mateixa cultura amb què s'intenta atacar ací la seva estada.

En la mateixa hora en què la teoria revolucionària s'escampa per Espanya d'una manera tan antidemocràtica i antiliberal, un cap protestant d'Estat lleava l'obra cultural de les Universitats catòliques, i mentre el Japó honorava la Universitat catòlica de Toquio i concedia validesa oficial als títols concedits per la dita Universitat catòlica, en la nostra terra es cremava i s'enruixava del món, on s'ensenyava un gran nombre d'obres gratuïtament i es feia pressió per treure les ordes religioses per considerar-les contràries a la República.

Mentre l'odi existeix, no hi haurà llibertat. Mentre les persones estiguin dominades pel sectorisme, no hi haurà germanor, que és el fonament de la llibertat. Mai un republicà de bona fe no pot demanar expulsions estúpides, sino vol demostrar i fer creure que és un despot.

El caràcter democràtic de la República exigeix que s'acati i que es respecti la lliure voluntat de qualsevol a educar el seu esperit en la contemplació i estudi, a tenir cura dels desvalguts, a ensenyjar als ignorants. Els que sacrificant-ho tot fan això, mereixen encara fervents elogis, i més aviat els que els ataquen no són demòcrates, i aquest si que cal foragitar-los com a contraris de la República.

Recordant una batalla grega, acaba dient que encara que les sagetes dels contraris siguin tan tires que arribin a tapar la llum del sol, millor, perquè nosaltres també sabrem combatre a l'ombra. (Llarg aplaudiment.) Durant el discurs ha estat sovint interromput amb mostres d'aprovació.

### PARLAMENT DE JOAN TRAVERIA

S'alça el senyor Joan Traveria i Pubill, qui és saludat amb un unànim picament de mans, i diu:

Vigatans: Piqueu de mans ben fort, no per mi, que no cal encoratjar-me, ni pel que vaig a dir-vos; piqueu de mans per escalfar-les, perquè quan hagi passat, que passarà, l'hora de les paraules i arribi, que arribarà, la dels fets, sapigueu aguantar-los fermament en aquella hora, del dret i de la raó.

Hem vingut a il·lurar-nos al nostre front ideològic, i així cal que ho faci tota la gent de dretes, i que entorn de l'ordre s'unei

xin tots els homes que el creuen de suma necessitat. Ha desaparegut un problema viu: el canvi de règim, que era, fins ara, la poma de la discordia de la gent de dretes. Ara vindran, però els problemes de vida i de mort; davant el dilema de l'ordre social i de la revolució; davant el bloc afirmatiu de les dretes i el negatiu de les esquerres, tots els bons ciutadans han d'acoblar-se en l'obra constructiva per a no resultar víctimes dels nostres enemics.

El problema religiós és el més viu de l'hora actual; ens ho diuen la crema de convents i de les esglésies, els acords sectaris d'alguns Ajuntaments i els sectaris decrets del Govern que volen foragitar Jesucrist de les esglésies. Contra tot això s'ha alçat el seny racial del nostre poble, el qual no permetrà que siguin expulsats els que tant de bé fan al nostre poble.

Les disposicions sectàries del Govern tenim el dret de disfutar-les en nom dels nostres principis religiosos. Acatem el Govern i el règim, però això no vol dir que donen la nostra aqüescència a tot el que faci o pugui fer el Govern. Ténim el dret de discutir-los, encara que no contradir-los, sobretot per ésser fets per un Govern que tothom reconeix provisional. Res de resistència en tot allò que signifiqui ordre i llibertat, però que no es calgui en el servilisme, i com que la República ha d'ésser de tot-hom, cal que a nosaltres ens doni la mateixa llibertat que tenen tots els altres ciutadans. La cosa contrària fóra la revolució o l'abstenció.

Nosaltres volem que se'n respecti i volem la llibertat per a dir la veritat (Ovació).

I la veritat és que tota una gamma de propòsits suren en l'àmbit, contraris a la nostra ideologia secularització del matrimoni, separació de l'Església i l'Estat. I quins són els drets de l'Estat sobre l'ensenyament, per exemple? Qui té dret d'ensenyar els seus fills? Aquest dret només és dels pares de família, i de l'Església, car ella és la nostra mare,

ella l'ha creat aquest dret d'ensenyament.

La cosa més lògica fóra que se separen les escoles i els pressupostos.

Però el que es vol damunt tota altra cosa, és que els catòlics paguin els btxins dels nostres fills. (Aplaudiments.)

S'ha parlat molt de la separació de l'Església de l'Estat. Nous altres, els catòlics, ens estimen molt més una església pobra que no pas esclavitzada. Jesucrist patí tots els greuges i totes les infàmies, però no allargà mai la mà mendicant al César.

Us parlava fa pocs dies un orador sectari (aludeix el senyor Serra i Moret), d'aquesta separació. En l'ordre econòmic, potser aniríem més enllà que ell; quant a l'ordre moral ens esporem amb tots els nostres esforços a la separació. Ens diuen, aquesta gent que mana avui, que la religió és cosa potestativa, no obligatòria; però per dir això, cal tenir en compte el conjunt de relacions que existeixen entre Déu i els homes, relacions que necessiten un àrgan, que és l'Església. Per això nosaltres creiem en la superioritat moral de l'Església davant l'Estat.

Donem al César, que és l'Estat, el que és del César, i a Déu, que és l'Església, el que és de Déu, i l'Església sempre serà sobiranà, i l'Estat no tindrà més remei que aguantar-ho. No tenen dret a qüè siguin implantades aquestes reformes laiques, ni a Catalunya ni a Espanya. Perquè Espanya, i sobretot Catalunya, és i ha d'ésser cristiana.

Els rics diuen que construeixen temples, i avui, més que temples, cal crear un esperit que pugui viure també fora dels temples, i això no pot fer-se sinó amb una gran premsa catòlica. Cal que tothom aporti el seu concurs a l'obra de la bona premsa.

Cal que el Govern no consideri el nostre silenci sinó com acatament al règim; mai com una aequitatem als seus projectes sectaris. Espanya, digué el ministre de la Guerra senyor Azana, fins a l'avveniment de la República era catòlica. Pot canviar el contingut a causa del continent amb tanta rapidesa? no! Espanya continua essent catòlica!!

Ningú com els catòlics no pot enfocar el problema social, i més encara a Catalunya, car l'escola social catòlica catalana és una de les millors del món.

I acabo amb aquest dilema: O bé la nostra terra cristiana, o bé el despòticisme: trieu.

#### DISCURS DE FRANCESC MANICH

Manresa fou la ciutat iniciadora de les célebres bases. Vich havia d'ésser la primera ciutat que havia de fer les bases del Renaixement cristian de Catalunya. Heu subratllat, en l'acte d'avui, les paraules de llibertat, igualtat i fraternitat, absolutament cristianes.

El catolicisme és l'única ideologia que té expulsada la violència, seguidora com és de Jesucrist qui renà a Sant Pere en tallar l'orella a Malcus, un dels soldats que detenen al Mestre.

Les nostres assemblees han de tenir un caire diferent que les dels altres. Cal tenir el conveniement de la nostra raó i que aquesta ens porta la voluntat de fer-la prevaler.

L'Església no és cap organització política, i per això no ens llancem a cap terreny polític; no anem a crear un partit catòlic. Tots som lliures, i en un règim de democràcia pura, els catòlics no hi tenim res a perdre i sí molt a guanyar. Per això hem d'evitar tot règim de tirania, i cal tenir en compte que l'Església és la soca de la democràcia. Tot això ens ha de donar una voluntat sense claudicacions i hem de resseguir les contrades per demostrar que el cristianisme és l'únic mitjà de portar-hi la vertebral cultura.

Cal que el Govern no consideri el nostre silenci sinó com acatament al règim; mai com una aequitatem als seus projectes sectaris. Espanya, digué el ministre de la Guerra senyor Azana, fins a l'avveniment de la República era catòlica. Pot canviar el contingut a causa del continent amb tanta rapidesa? no! Espanya continua essent catòlica!!

Ningú com els catòlics no pot enfocar el problema social, i més encara a Catalunya, car l'escola social catòlica catalana és una de les millors del món.



Madre sana,  
niño robusto.

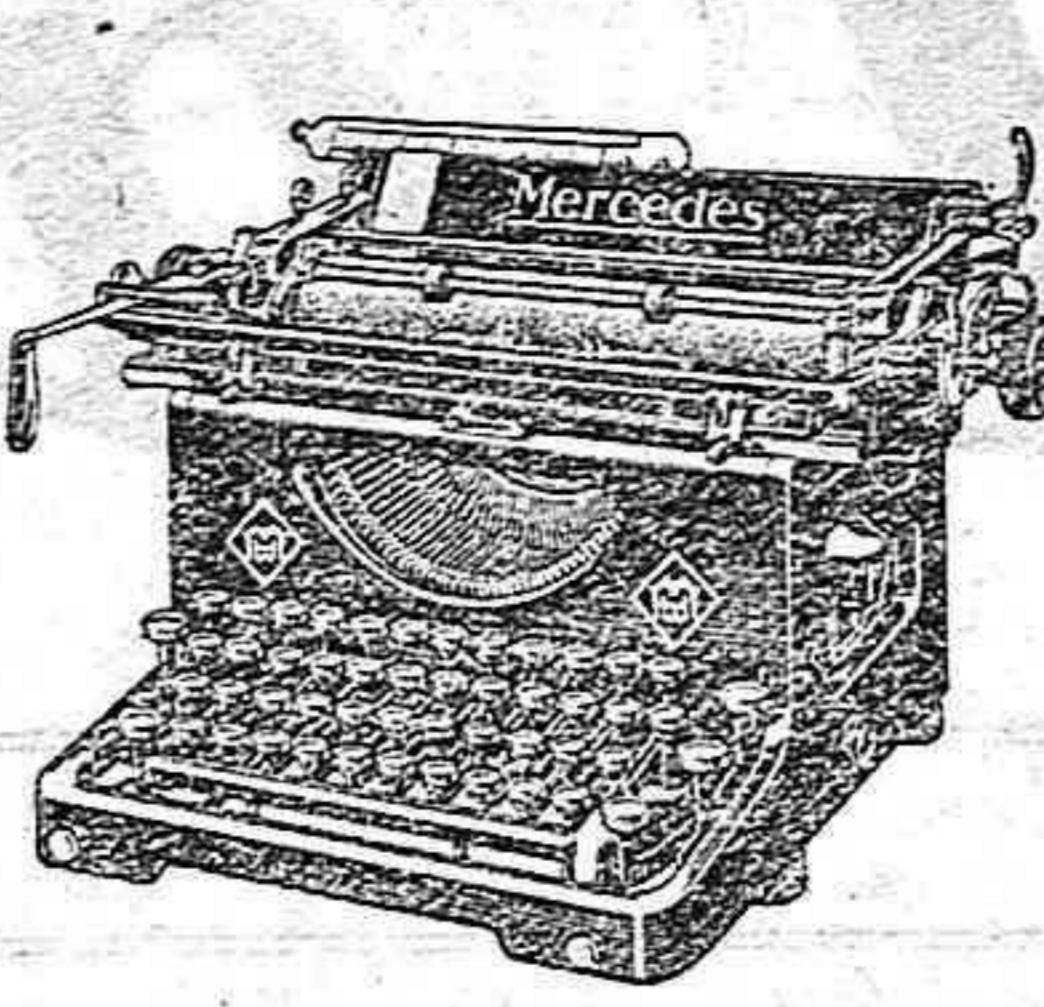
Contra la  
**DEBILIDAD,**  
**MAREOS,**  
**DECAYIMIENTO**

de las madres que crían,  
la Real Academia de Medicina tiene aprobado  
el Járabe de

**HIPOFOSFITOS**  
**SALUD**

cerca de medio siglo de  
éxito creciente

Pedid JARABE SALUD  
para evitar imitaciones  
No se vende a granel.



**20 COPIAS A LA VEZ**  
**ERIKA**

La reina de las máquinas de escribir portátiles.

Nuevo modelo, teclado universal.



**LIPSIA**  
MAQUINA PARA CALCULAR

Nuevos modelos para todas las operaciones aritméticas. — Manejo fácil.

Máquinas sumadoras LIPSIA 7 y 9, muy prácticas, al alcance de todos. — Precio: Ptas. 400'—

Se admiten máquinas antiguas en cambio. Procedentes de cambios se sin par máquina MERCEDES, se venden máquinas de ocasión en mejorables condiciones.

SE DESEA REPRESENTANTE ACTIVO

Pidan informes al Representante general:

**OTTO HERZOG**

Andrés Mellado, 32. — MADRID.

**PASTILLES VICHY-ESTAT**

a base de SALVIGNY-ESTAT, curan los desórdenes digestivos, dolores de estómago, aftas y placas de los fumadores, aceptizan el aliento, calman la tos.

#### Els drets de l'home

Llegirem l'extracte del parlament que el Sr. Lluhi i Vallesca pronunció en la tercera sessió de la Diputació Provincial de la Generalitat de Catalunya. Trobarem que el Sr. Lluhi no es va lluir pas gaire.

Tothom està gojós del seu; diuen. Es natural per tant que el susdit Senyor estigui gojós del seu partit. Ara això de si el seu partit interpreta o no la Catalunya nova ho veurem per la tasca que realitzi. No cal aver carnos als fets, els quals són els que han de demostrar si realment Catalunya està d'accord o no amb l'Esquerra Republicana, millor diríem, si l'Esquerra Republicana està d'accord amb tutela Catalunya. Voldriem que això últim no restés un hipòtesis.

Avui només subratllarem el complement que el Sr. Lluhi feu a les «suggestions» del senyor Bofill i Matas, inspirades per les banderes—mena de parallamps» opinó el Sr. Bofill—issades el dia de Corpus als casals religiosos únicament com a demostració de l'acatament als poders constituts. (Estem segurs que les disposicions, que sobre ensenyament en català punxualitza l'autoritat competent, no han de trobar cap resistència per part dels audits centres docents).

Doncs, el senyor Lluhi i Vallesca complementà el quadre de les «suggestions» que cal fer a les nostres institucions religioses. Agint-hi la de que ensenyin «els drets de l'home».

Senyors, som al noucents o al vuitcents?

Encara estem amb els innombrats «drets de l'home»!

Els drets de l'home. Una frase, feta ja bastants anys, que de tanta cosa com pot dir, no ens diu res. I fins alguns li farien fer afirmacions contradictòries. Sinó, digué a uns quants professors que ensenyin «els drets de l'home», i en haver freqüentat llurs aules sobre aquesta assignatura, segurament sortirien amb el cap com un «nau» sense haver aclarit que és això dels drets de l'home.

No neguem pas que l'home tingui drets, Déu nos en guard. Però, si, que estem segurs que,

si volem del tot protegits fins els drets innominats de l'home, cal que es comenci per ensenyar de bell antuvi les obligacions nominades, concretes, que fonamentades amb la moral privada, tant individual com familiar, donen com a fruit espontani la moral social, política...

I no són pas les institucions religioses, les que tenen necessitat de la suggestió d'ensenyar els drets de l'home. No convindria més assatjar aquesta hetero-sugestió per altres indrets? Nosaltres creiem que si.

Parlar als homes, als joves, als infants, de drets innominats no es res més que bufar-los-hi a l'orella. Parlar-los-hi de obligacions concretes i fonamentar-ne el compliment en garanties de la més profunda espiritualitat, heus així el que manca a fer en gran escala, i no podem suposar que cap persona, coneixedora de les nostres institucions religioses, les hi imputi el buit que lamentem, inspirades com són en tot moment en els principis de la més pura moral.

Deixem-nos, doncs, de frases «demodées» be que ampulloses, car no escauen als que han d'interpretar la voluntat de tot el poble català, el qual ha estat sempre sobri de paraules i llarg de fets.

A. FERRER.

#### ENTRESUELOS VALENCIA

Sedas estampadas artificiales, dibujos novedad, a 1,95 ptas. metro.

Apodaca, 11, entresuelo

#### ¿CALLOS?

Usando sólo tres días el patentado

**UNGÜENTO MÁGICO**  
desaparecen totalmente callos y durezas, ojos de gallo, verrugas y juanetes

Hay muchas imitaciones ineficaces

En todas partes, 1,60 pesetas.  
Por correo, 2 pesetas.

FARMACIA PUERTO. - Plaza San Ildefonso, 5. - MADRID.

## BANCO MERCANTIL DE TARRAGONA

Oficinas: Calle Apodaca, 30

Teléfonos:

n.º 236 y 237

Capital : 3.000.000— de Pesetas

Fundado por el Banco Urquijo Catalán,  
el Banco de Valls y un grupo de elementos de Tarragona

#### PRINCIPALES OPERACIONES:

Negociación y descuento de efectos comerciales, cupones y títulos amortizados—Compra-venta de valores al contado y a plazo.—Órdenes de Bolsa. Servicio de canje, agregación de hoja de cupones, estampillajes, etc.. a toda clase de valores.—Depósitos de valores en custodia.—Créditos con garantía de valores.—Cuentas corrientes.—Caja de ahorros a la vista y a plazo fijo.—Cambio de monedas.—Créditos con garantía hipotecaria.—Giros.—Pignoraciones, etc., etc.

Operaciones especiales con relación a préstamos hipotecarios

Negociamos todos los cupones vecimiento corriente

# CRONICA RELIGIOSA

## MES DE JUNIO

Durante el presente mes se practicará el devoto ejercicio dedicado al Sagrado Corazón de Jesús.

### MANANA

A las seis, San Juan y Beneficencia.

A las seis y media, Hospital.

A las siete, Catedral (Capilla de la Virgen del Claustro), San Miguel y Vellla.

A las siete y media, Catedral días festivos al Santísimo, Carmen y Sagrado Corazón.

A las ocho, Catedral (Santísimo), días laborables, San Juan, San Francisco y Trinidad.

### SANTOS DE HOY

Santos Ciriaco, Marco, Marcellino, Teódulo y Leoncio, mártires; Efrén, diácono, confesor y doctor; Amando, obispo, y Marina, m., e Isabel, virgen.

### SANTOS DE MANANA

Santa Juliana de Falconieri, virgen y fundadora; Santos Gaudencio, obispo y mártir; y Romualdo, anacoreta.

San Marco y San Marcelino. Estos dos hermanos gemelos fueron hijos de gentiles; pero el ayto que Dios les proporcionó fué cristiano.

Creció con la edad su célo, empleándose en socorrer las necesidades; pero habiendo llegado esto a noticia de los ejecutores de los edictos de Diocleciano, fueron presos y encerrados en oscuros calabozos.

Por el valor y constancia con que confesaron a Jesucristo en el tribunal del prefecto de Roma, fueron condenados a azotes, y después de este tormento, airado el juez por su paciencia, los mandó degollar.

Esta sentencia fué de suma aflicción para su familia, que habiendo pedido al prefecto de la ciudad la suspendiese, concedió treinta días de prórroga para que la redujese.

Fueron llevados a casa del alcalde, donde sufrieron los dos héroes de la Religión los combates más poderosos que podía hacer el corazón humano la ternura de unos padres, mujer e hijos; de modo que ya casi comenzaban a desmayar, cuando San Sebastián, capitán de la guardia, les animó con un elecente discurso, que no solo fortificó a los Santos, sino que convirtió a los Santos, sino que convirtió a toda la familia y al alcalde.

Pasados los treinta días, que era el plazo destinado, reclamó el prefecto la determinación de los Santos y luego que supo lo sucedido, siguió a los convertidos, renunciando a sus dignidades.

Le sucedió Fabiano, enemigo de los cristianos, que inmediatamente los mandó degollar, lo que se ejecutó el año de 286.

TARDE  
A las cuatro y media, Jesús y María.

A las seis y media, Carmen y Teresas de S. José.

A las siete menos cuarto, Trinidad.

A las siete Sagrado Corazón, San Antonio (Capuchinos) y San Miguel.

Nota. — En la parroquia de San Juan y hora de las ocho, en la Trinidad a las siete menos cuarto y en el Sagrado Corazón a las siete y media, habrá pláticas durante el mes al efecto de poder ganarse en dichas iglesias el jubileo correspondiente.

### CORTE DE MARIA

Hoy se hace la visita a Nuestra Señora de la Soledad, en Nazaret.

### CUARENTA HORAS

Se celebran en la iglesia de San Miguel, exponiéndose Su Divina Majestad a las ocho y reservándose a las once de la mañana y por la tarde, desde las cuatro y cuarto hasta las ocho respectivamente.

Terminan el día 22 y empiezan el día 23 en las MM. Descalzas.

### CULTOS PARA HOY

SAN FRANCISCO. — Tarde, a las seis, rosario y continuación de la novena a San Antonio.

ENSEÑANZA. — A las siete y media misa de Comunión general.

Por la tarde, a las seis, se cantará a cuarteto, solemne trisagio, seguirá el mes del Sagrado Corazón, acto de Consagración y letanías, sermón y bendición solemne.

Los sermones del Decenario, están a cargo del Rdo. P. Fortia Puig, S. J.

### CULTOS PARA MAÑANA

SAN FRANCISCO. — Tarde, a las seis, vía-crucis, rosario y continuación de la novena a San Antonio.

ENSEÑANZA. — A las siete y media, misa de Comunión general.

Por la tarde, a las seis, se cantará a cuarto, solemne trisagio, seguirá el mes del Sagrado Corazón, acto de Consagración y letanías, sermón y bendición solemne.

Los sermones del Decenario, están a cargo del Rdo. P. Fortia Puig, S. J.

### Farmacia Diges

ANÁLISIS-ESPECÍFICOS nacionales y extranjeros

Aguas minerales - Sueros - Vacunas

Inyectables - Ortopedia

Mayor 46 - Teléfono, 442

### OBSERVACIONES METEOROLÓGICAS DEL INSTITUTO

Miércoles, 17

Temperatura a la sombra:

Máxima, 33.

Mínima, 19.

Barómetro a 0° y al nivel del mar:

A las 8 h., 762.

A las 18 h., 760.

Dirección del viento:

A las 8 h., SE.

A las 18 h., SE.

Fuerza del viento:

A las 8 h., Calma.

A las 18 h., id.

Estado del cielo:

A las 8 h., casi cubierto.

A las 18 h., id.

Clase de nubes:

A las 8 h., St. Cú. Al. Cú.

A las 18 h., id.

Evaporación:

A las 8 h., 5.

Lluvia recogida:

En las 24 h., 0'0.

Humedad relativa:

A las 8 h., 86.

A las 18 h., 69.

### AJUNTAMENT

#### NOTES DE L'ALCALDIA

Amb referència a la nota publicada a la premsa del dia d'ahir, pot donar-se per virtualment resolta i en sentit favorable l'instància que sotserà per alguns veïns d'aquesta capital va ser presentada respecte la determinació del lloc on deurà donar els seus concerts la banda militar.

Avui s'ha reunit la Comissió de Governació, despatxant assumptes de tràmit. Per a demà està convocada la d'Aixample.

Per a evitar el perill que suposa l'existeixència en algunes finques d'atapar, l'Alcaldia ha donat les ordres oportunes per a què en el termini de deu dies siguin tapats.

### Ateneu de Tarragona

En la sessió de Junta directiva de l'Ateneu de Tarragona, celebrada el dimarts, s'acordà fer constar en acta el sentiment per la mort de l'honorável ciutadà caçalà En Santiago Rusinyol, que martes vegades havia alimentat amb la seva agradoosa parla les vetllades de la secció excursionista de l'Ateneu.

Així mateix fou donat compte pel President senyor Barbat de la seva assistència a l'acte, en representació de l'Ateneu, d'acomiadament de les despulles del gran artista, al seu pas per Reus el diumenge propassat.

S'acordà lluir un telegrama de pesem a la senyora Vídua del malagueyt artista i invitar les entitats tarragonines a la celebració d'una vetllada necrològica a honor de l'home suara traspasat, en la què Tarragona podrà mostrar el seu condol per la pèrdua del gran mestre.

### Confederación Sindical Hidrográfica del Pirineo Oriental

Siguiendo los planes que esta Confederación tiene, para llevar a cabo la repoblación forestal de sus cuencas, se procedió a la firma de un contrato de repoblación, de una finca propiedad de don Antonio Almirall, ingeniero agrónomo.

Representó a la Confederación el señor Delegado del Gobierno, presidente de la misma, don Ramón Compte, actuando de abogado asesor don Santiago de Riba.

Un piano, 450 pesetas.

Un violín, 25 id.

Una gramola con 18 discos sencillos y 61 discos dobles, 550 pesetas.

Razón, Rranada, 5, 2.º

## BANCO COMERCIAL DE BARCELONA

CAPITAL: 25.000.000 de pesetas, totalmente desembolsado

Casa Central: BARCELONA, Paseo de Gracia 3 y 5

Telegramas y telefonemas: COMBANK

### SUCURSALES Y AGENCIAS

Amposta, Arbós, Badalona, Berga, Figueras, Gaudesa, Gerona, Granollers, Igualada, Inca, Lérida, Manacor, Manresa, Montblanch, Mora de Ebro, Morell, Olot, Palma de Mallorca, Port-Bou, Puigcerdá, Ripoll, San Feliu de Guixols, Santa Coloma de Farnés, Santa Coloma de Queralt, Seo de Urgel, Tárrega, Torredembarra, Tortosa, Valls, Vendrell, Vich y Vilaseca.

### TODAS LAS OPERACIONES DE BANCA Y BOLSA

### CUENTAS CORRIENTES COMERCIALES

con el abono del interés al 2 1/2% a la vista.

3 1/2% a 3 meses plazo

4 1/2% a 6 meses plazo

4 1/2% a 1 año plazo

### SERVICIO DE LA SECCIÓN DE AHORRO

Se abonan intereses a razón de:

4 1/2% anual, en libretas a disposición, y

4 1/2% anual, en libretas a 1 año plazo

Camara acorazada con compartimientos de alquiler

### APODACA, 24 - Tels. 40 y 515

Agencia: BOLSIN

Rambla San Juan, 27 - Tels. 40 y 159

### Sombreros y Gorras de las mejores marcas del País y Extranjero

### ESPECIALIDAD PARA EL CLERO

### SUCESOR DE L. TRINCHET

TARRAGONA — Conde de Rius, 28 — TARRAGONA

### PATRONATO DE FORMACION PROFESIONAL DE TARRAGONA

### ESCUELA ELEMENTAL DEL TRABAJO

Anuncio

Patronato

Escuela

Elemental

Trabajo

Elemental

## Después del acto del domingo

# Los católicos que regresaban de Pamplona fueron objeto de bárbaras agresiones a su paso por Castejón y Tudela

El brillante acto celebrado el domingo en Pamplona tuvo un lamentable epílogo, que pone de manifiesto la intransigencia y el falso concepto que de la libertad tienen los que se titulan sus más decididos defensores.

Por los detalles que siguen podrá juzgar el lector de las bárbaras agresiones de que fueron objeto los expedicionarios que regresaban de Pamplona, tanto por tren como en automóvil, en algunos pueblos del trayecto, no obstante la prudentísima actitud observada por los católicos, tanto a la ida como al regreso.

En estas inauditas agresiones resultaron muchísimos heridos, muchos de ellos estimados amigos nuestros y también algunos queridos compañeros.

Es lamentable que en estos tiempos de democracia no se guarde el debido respeto a las ideas ajenas, por parte de aquellos que se titulan sus legítimos defensores, actitud que contrasta con la ecuanimidad y prudencia de que venimos dando pruebas los católicos ante las continuas provocaciones y ofensas a nuestros más caros sentimientos por parte de nuestros adversarios políticos.

Conste nuestra más energética protesta por la agresión de que han sido objeto gran número de ciudadanos, que no han cometido otro delito que ejercer los derechos que las leyes les conceden.

## LA SALIDA DE ZARAGOZA

Como se había anunciado, a las cuatro veinte minutos del domingo salió el tren especial N.P.1 de Zaragoza concienciando cerca de quinientas personas.

Previamente habían oído la santa misa los expedicionarios.

Al arrancar el tren dieronse algunas vivas a la Religión católica.

En las estaciones del trayecto y principalmente en Tudela, subieron al tren numerosos expedicionarios hasta completar las mil quinientas plazas de que se componía el tren especial.

Durante todo el trayecto no se registró incidente alguno, salvo que al pasar el convoy por la estación de Castejón se oyeron frases hostiles que partieron de elementos obreros allí congregados.

A la llegada a Pamplona los expedicionarios católicos fueron recibidos con entusiasmo por los pamploneses y los navarros que habían acudido de los pueblos circunvecinos.

## REGRESO AACIDENTADO

A las ocho cuarenta de la noche se organizó el regreso del tren especial a Zaragoza, que debía haber llegado a la una y treinta y cinco minutos de la madrugada del lunes. En él viajaron unos mil trescientos viajeros.

En la estación de Pamplona se situaron algunos grupos que insultaron a los viajeros, increpándoles y profiriendo gritos y blasfemias.

El tren especial que traía los mil trescientos viajeros hacia Zaragoza y pueblos intermedios, hizo su recorrido sin novedad hasta la estación de Villafranca de Navarra.

En todas las estaciones del trayecto el pueblo salió en numerosa representación y vitoreó a los viajeros, dando unos y otros gritos de viva la Religión.

## EFERVESCENCIAS EN ALGUNAS ESTACIONES

Al llegar a la estación de Villafranca el inspector de la Compañía del Norte señor Cuesta, recibió un telegrama del gobernador de Pamplona, recomendando que el tren no pasase de la estación de Arguedas, en evitación de graves sucesos, puesto que existían alarmantes rumores de que había pueblos en el trayecto hasta Zaragoza que esperaban el paso del convoy en actitud amenazadora.

Telefónicamente, conversó con la estación de Castejón, el inspector señor Cuesta y desde allí le dijeron que en el andén había algunos grupos en disposición de esperar el tren en actitud no muy tranquilizadora. También existía un pequeño destacamento de Guardia civil para proteger a los viajeros si fuese necesario, aunque de estas fuerzas no se notó su presencia hasta después de que el tren quedó destrozado y los viajeros dispersados.

Ante estas alarmantes noticias muchos de los viajeros descendieron del convoy en la estación de Milagro y hasta se habló de la conveniencia de que el tren no continuase la marcha, pero ante la seguridad dada por los jefes de la estación y del tren de que no ocurriría nada, accedieron los viajeros a que continuase su marcha el convoy.

## UN VIAJERO MUERTO POR EL TREN.

La confusión producida al arrancar el tren dio lugar a que algunos viajeros cayesen al suelo, produciéndose algunas heridas. Paró de nuevo el convoy y entonces pudo apreciarse, no sin gran dolor por parte de los expedicionarios, que el vecino de Tudela, Benigno Lasheras había caído a la vía y tuvo la mala fortuna que las ruedas de los vagones pasaran sobre él, destrozándole. Quedó muerto en el acto.

## EL TREN ES RECIBIDO A PEDRADAS AL LLEGAR A CASTEJON

Poco antes de llegar el tren a Castejón ya pudo observarse que en ambos lados de la vía férrea se encontraban grupos en actitud poco tranquillizadora.

El inspector señor Cuesta, que tenía noticias del recibimiento que iba a hacerse al tren en la estación de Castejón, recomendó a los viajeros que bajasen las cortinillas de los coches y permanecieran en el más absoluto silencio, para evitar con esta actitud que los grupos entendiesen la presencia como una provocación.

Pero esta actitud prudente de los viajeros no fue suficiente a que los grupos apostados guardasen el mínimo respeto a que todo ciudadano tiene derecho en todo país civilizado.

Dando vivas al comunismo y a la República arrojaron sobre el tren una enorme lluvia de piedras, que en pocos minutos destrozaron todas las ventanillas de los coches.

Mechas de las piedras eran de tal tamaño y fueron arrojadas con tanto violencia, que destrozaron las persianas de madera y hasta las maderas del material ferroviario.

## HORROROSAS ESCENAS DE VANDALISMO

Apenas paró el convoy, los viajeros fueron acometidos a pedra-

das, con estacas y hierros, produciéndose una confusión horrible, en medio de la semipenumbra de la luz de los vagones.

Por todas partes oíanse lamentos, sin que fueran suficientes a contener la furia sanguinaria de los asaltantes las súplicas de clemencia de muchas señoras y niñas y aún de ancianos que se encontraban entre los indefensos viajeros.

Algunos sacerdotes y algunas señoras fueron arrancados a viva fuerza del tren y arrastrados por el andén en medio de los mayores escarnios de las masas, que no cesaban de proferir blasfemias y mueras contra la Religión.

Por espacio de más de una hora duró la feroz acometida, de la que puede decirse salieron muy pocos expedicionarios ileso.

Estos, al verse maltratados de aquél modo y sin amparo de autoridad alguna, ganaron las ventanillas del convoy y por ellas se lanzaron por el lado opuesto a los andenes, a campo a través, con direcciones distintas. Unos hacia torres y fincas próximas, otros por las carreteras, en camino de pueblos inmediatos, donde fueron asistidos los heridos.

En su fuga precipitada, los atemorizados viajeros dejaron en los coches restos de sus equipajes. En algún rincón de los abandonados coches se encontraron ropas talares y prendas de señora. Las unidades del tren quedaron completamente destrozadas y el convoy no pudo salir de Castejón, pues grupos de asaltantes llevaron a subir a los coches y levantaron los enganches de la máquina y posteriormente los de los coches, repitiendo estas operaciones varias veces, hasta que ya el personal de servicio se convenció de la inutilidad de todos sus trabajos y decidió dar por terminada la circulación del indicado tren.

ACTITUD DIGNA DE ELOGIO DE MUCHAS FAMILIAS NAVARRAS

Como decímos anteriormente, los viajeros se dispersaron a través de campos y huertos y muchos de ellos alejáronse algunos kilómetros vagando en la oscuridad de la noche hasta encontrar algún pueblo o caserío.

En todas las casas de campo y en los pueblos donde se refugiaron fueron atendidos solicitamente por sus vecinos, que se apresuraron a facilitarles alimentos y alojamiento para dormir hasta la mañana del lunes que fueron regresando a sus respectivos domicilios, utilizando los trenes ordinarios y automóviles.

## CONSULTORIO DE ENFERMEDADES DE LOS OJOS

### DE ANTONIO ARTAL

Médico del Cuerpo de la Marina civil por oposición. Ex-oculista. Del Dispensario de Nuestra Señora de Pompeya (Barcelona).

RAMBLA DE SAN JUAN, 27, 1.

HORAS DE CONSULTA: Todos los días de 9 a 12 y de 3 a 5. Los miércoles de 6 a 8 de la noche.

Visita en Valls todos los miércoles de 9 a 12.

## Deportivas

### FUT-BOL

#### DEL CAMPIONAT D'ESPANYA DE FUTBOL

Entre el «Betis» sevillà i l'«Areñas» de Guecho, es forní a la tarda d'abans d'ahir i en terreny madrileny una interessant lluita per a desfer l'empat amb que finí la semifinal efectuada entre els esmentats equips.

Els andalussos s'enduguaren el triomf. Un 2 a 0, netament aconseguit, fou el resultat d'aquest encontre, i en ell la poca cohesió dels vascos, i la més ferma voluntat junta amb una més acurada tècnica dels xicots del «Betis» els valgué als «guecharras» sa eliminació.

Tenim ja finalistes per a el campionat espanyol de futbol. Son ells l'Atètic bilbaí per un costat i el Betis Balompè, de Sevilla, per l'altre.

Diumente vinent en el camp de Chamartí, de la capital espanyola, es jugerà l'última carta, i d'ella no dubtem en dir que el conjunt de l'Atètic, més breuat, més equip, més campió, en fi, que son contrincant, en treureà el màxim profit, i el flamant títol de Campió d'Espanya farà en guany cap a Bilbao, com també hi arribà el títol de la Lliga.

Tindrem doncs, en guany amb l'Atètic de Bilbao, com ja tinguerem l'any passat, al millor conjunt espanyol de futbol.

Cal però no descuidar al Betis, equip jove amb realitat i amb ses ratlles acomplides amb alguns elements de valua, canaris de procedència, que a vegades es fan sentir.

Sentim que aquesta final no tingui lloc a l'estadi barceloní. Final entre dos equips d'una ciència i entusiasme extraordinari, promet la mateixa ésser algo vertaderament bon. Jugant-se a Madrid, no podrem però veure-la, ni sentir tan sols son radiatge.

### DEL AFÉR

#### SANT ANDREU - GIMNASTIC

Abans d'ahir vespre es reunió el Comité de la Federació, per a tractar de les moltes actes protestades dels partits de diumenge. Em llegit cassos carrossos, essent particularment els arribatges de Vilanova i el del camp del Júpiter, els que destaquen amb gran manera per a fer resaltar la nulitat d'energia i capacitat que acompanya avui dia a bona part dels àrbitres que tenim.

Referent al succeït amb el referent senyor Aramburu, que tingué a son càrrec el matx entre els andreuenys i els gimnàstics a nostra ciutat, sabem que ahir vespre devia entrevistar-se amb els federatius catalans, una comissió directiva del Gimnàstic per a tractar del assumpte.

Ignorem de moment el resultat de dita entrevista, però ja procurarem informar sobre la mateixa en alguna successiva edició.

RIN.

## BANCO HISPANO DE EDIFICACION

### SOCIEDAD COOPERATIVA DE CRÉDITO

#### Edificio de su propiedad

Avenida Eduardo Dato, 14

Dirección telegráfica y telefónica:

(Gran Vía)

HISPANOIFICACION

Aptdo. Correos 590 - Tel. 11270

Capital suscrito 300.000.000 Ptas.

Delegación de Cataluña: CORTES, 63. Teléfono núm. 20.022

## UN PEQUEÑO AHORRO MENSUAL

Esta Sociedad facilita a sus asociados los medios para adquirir la

## CASA PROPIA

amortizando su valor con una cuota equivalente al alquiler.

Por el mismo procedimiento puede obtenerse fincas rústicas.

## DINERO

en efectivo para cualquier negocio, una

## DOTE

para los hijos, o un

## CAPITAL

para la vejez.

No persiguiendo esta Sociedad ningún fin lucrativo y sí únicamente el filantrópico y social de beneficiar a sus asociados, éstos pueden retirar las cuotas desembolsadas cuando lo deseen, con arreglo a los Estatutos.

Quiere Vd. informarse debidamente? Visite nuestra

Subdelegación Provincial: Ramón y Cajal, 11 y 13 - Tel. 378 A.

TARRAGONA

## A. Segú Parés FINCAS

Compra-Venta-Administración

Méndez Núñez, 21, bajos

Teléfono 748 A. 748 B. TARRAGONA

# NOTAS SOCIALES

De l'inminent Riomatge a Montserrat

Tot fa augurar que el Riomatge dels devots del Cor de Maria a Montserrat, projectat per als dies 11, 12, 13 i 14 del prop vinent mes de Juliol, serà un esdeveniment de importància excepcional.

Els tarragonins que varem concurrir a l'últim efectuat per l'Associació Cormariana encara tenim la mel a la boca. Les dolces emocions no se'n han pas esvàides i volem altra volta aco-blarnos amb els confreres de Catalunya per a fruir novament d'emocions consemblants.

Tots aquells que vulguin acompanyar-nos en tan bellament esperançador Riomatge, cal que s'inscriguin promptament.

Les condicions no poden ésser més aventurentoses. Durada del Riomatge, quatre dies; màximes comoditats, preu reduït. En segona classe, 27,90 pesetas; en tercera, 20,40. Amb aquests imports van compresos, tren, cremallera o aeri (a discreció), celda, programa de funcions, carnet, insignia i llibret del romeu. De més a més, presentant el carnet obtindrà descompte per a l'adquisició del círi jubilar, compra de llibrets de l'Any Jubilar, per l'entrada als Museus i per a viatjar en autobús, funicular i aèris.

Cuitin a inscriure's els que vulguin associar-se al prometedor Riomatge. Fineix el període habilitat, el 23 del corrent.

Llocs d'inscripció, Rectoria de Sant Joan, i Sant Llorenç, 22, Passeig Misioners del Cor de Maria.

## ENTRESUELOS VALENCIA

Crespón Manila, classe inmejorable, a 3,95 ptas. metro.

## DE SOCIEDAD

Hoy sale para pasar temporada veraniega en Santa Coloma de Queralt, nuestro particular amigo don José Ferrer y su distinguida familia.

Decididamente los niños prodigo hermanos Corma, están encargados del próximo concierto de la Filarmónica, el cual se celebrará seguramente el próximo lunes.

Se ha encargado accidentalmente de la Secretaría del Gobierno civil nuestro particular amigo el oficial primero don Juan Sastre.

Ha salido para sus propiedades de Sarreal la familia Morelló.

Hallase enfermo de algún cuidado el ex catedrático de este Instituto, don José M. Serrano. Hacemos votos por su pronto restablecimiento.

## ENTRESUELOS VALENCIA

Crespón Manila, classe inmejorable, a 3,95 ptas. metro.

*Apodaca, 11, entresuelo*

## Droguería Roig

Bajada Pescadería, 9

Azucar blanco fino . . . . .	K. 1'50
Aceite finísimo (puro oliva) .	li. 2'00
Id. Primera . . . . .	li. 1'90
Id. Segunda . . . . .	li. 1'80
Arroz Benlloch (desde) .	K. 0'60
Babalao Extra Superior .	K. 2'20
Caldo Botti en cubitos .	docena 1'00
Garbanzos superiores . . .	K. 1'40
Judías Mallorca . . . . .	K. 0'80
Liquidato matamoscas (muy eficaz) . . . . .	li. 3'00
Id. id. (muy eficaz), envase. 3'26	
Id. id. (muy eficaz), envase li. 3'25	
Id. id. (muy eficaz). . . . .	li. 1'75
Agua colonia y Ron quina des. li. 3'00	

## SERVICIO A DOMICILIO

Pida usted Pinturas, Barnices y Pinceles de todas clases. Precios eco-

## GACETILLA

### OPOSICIONES EN LA CATEDRAL

Ayer, por la mañana se efectuaron los ejercicios de oposición al Beneficio vacante con cargo de Salmista, en esta Catedral, habiéndoles verificado todos el único opositor que era don Juan Roca, de la diócesis de Vic.

### EXCURSIÓN COLECTIVA A MONTSERRAT.

Aqueixa nit quedará definitivamente tancada la llista d'inscripciones organizada per la A. E. Ginesta.

Per aprofitar més les hores de claror, s'ha convingut en avenir en una hora la sortida que serà per tant, a les 3,30 de la matinada, essent el punt de reunió el mateix anunciat, o sia el Cafè Metropol.

### ELECTORALES

La Lliga Autonomista Republicana ens prega fem públic que, contra el que ha firmat algun diari, presentarà candidatura per majories en les eleccions a Corts Constituents del dia 28 i que, a dos quarts de dotze del vinent diumenge, es celebrarà un mitin en el nostre Teatre Principal, de presentació dels candidats.

### ENTRESUELOS VALENCIA

Crespones estampados, seda artificial, a 3,95 pesetas metro.

*Apodaca, 11, entlo. — Tarragona*

Distríute a la moderna  
Adquiera un moderno y perfecto aparato radiofónico Atwater Kent y las horas se le volverán minutos escuchándolo

**ATWATER KENT** RADIOPHONOGRÁFO

AUTO ELECTRICIDAD  
Diputación, 234 - Barcelona  
Madrid - Valencia - La Coruña - Bilbao - Sevilla - Alicante



Agente exclusivo en Tarragona:

## CASA ARBONA

### COMENTARIO

## ¡Y, VIVA LA PEPA!

La lectura de la reseña de la sesión celebrada por nuestro Cabildo municipal el último lunes, nos ha dejado poco menos que desconcertados. Se vota un presupuesto que regirá desde primero de Julio hasta el 31 de Diciembre. En tal presupuesto se consignan arbitrios, hasta la fecha no aplicados, sobre carnes y leche. Algunos ediles, muy cueradamente, hacen comprender lo desacertado que resultaría para el público la imposición de nuevas cargas sobre artículos de primera necesidad. El representante de la Comisión de Hacienda, que ha confeccionado el presupuesto, no ve más solución, para poder nivelar el presupuesto, si dejan de gravarse los consumos de carne y leche — porque, apóyese de nombre como se quiera el arbitrio, siempre, a la postre, el consumidor será el único sacrificado — que suprimiendo unas subvenciones de 100 pesetas a unos modestos Asilos que casi viven de la caridad y unas pesetas destinadas a fiestas populares...

En cambio — y conste que al consignarlo no es nuestra intención demostrar disconformidad, ni mucho menos — en la misma sesión se acuerda renovar una subvención de 100 pesetas a la Asociación protectora de Enseñanza Catalana.

A esto le llamará seguramente el señor Miró lógica, Igualdad y sana administración.

Nosotros no hemos tenido ocasión de poder estudiar el mencionado presupuesto, pero le aseguramos al señor Miró Esolugas — particularmente nuestro dilectísimo amigo — que si tiene la amabilidad de remitirnos una copia del mismo documento económico tantas veces referido, tal vez le encontraremos algunas otras partidas, además de aquellas de los Asilos que él mencionó, que podrían rebajarse o suprimirse, con el fin de evitar que sean gravados en estos momentos de crisis, de miseria que estamos sufriendo, los artículos de primera necesidad cuales son la carne y la leche; claro que tal vez molestaríamos intereses de partido u otros tanto o menos respetables.

Y si así no fuera, sentiríamos satisfacción en proclamar nuestro error y la sana y dignísima intención de nuestro caro edil...

Ahora, que si resultara como nosotros suponemos y además también se confirma lo de los tres serenos.... tendrán ustedes que convenir con nosotros que de "aqueños" a "estos", cero diferencia y que para tal viaje.... sobraban las alforjas. "Aquellos", señores, ciertamente no podía ir; pero "esto" va resultando un ¡Viva la Pepa! ¡Y con perdón de todos!

## CURRITO DE LA CRUZ

### GOBIERNO CIVIL

#### UN DETEDIDO

Ayer tarde fué detenido por la guardia urbana y entregado a la Comisaría de Policía, Manel Gómez Moncayo, de 40 años, de Málaga, que sin causa justificada maltrató de obra al ferroviario Joaquín Abreu.

#### DOS QUE NO SE ENTENDEN

En Falset han sido denunciados al Juzgado los vecinos José Martori Pujol, de 42 años, y Manuel Folch Lleva, de 40 años, por causarse arañazos en una discusión violenta que sostuvieron.

#### INFRACTORES DENUNCIADOS

Por la guardia civil han sido denunciados varios chóferes de camiones, por infracción del artículo 114 del Reglamento de Transportes.

#### UN INCENDIO

Ha sido detenido José Martí Aragones, de 40 años, vecino de Mont-roig, autor de un incendio en el Coll Blanch, del término de Vilanova de Escornalbou, en el que han resultado pasto de las

llamas 800 pinos, 25 avellanos y 10 hectáreas de monte bajo. Son propietarios de dichos terrenos Ramón Sabaté y Juan Nolla.

El Martí causó el siniestro sin intención.

**MÉDICO-OCULISTA**  
RAMBLA DE SAN JUAN, 27, 1.º

### FUMADORES



**ENGOMAT**

Demaneu en tots els estanys

### ENTRESUELOS VALENCIA

Georgettes seda artificial estampados y lisos, a 3,95 pesetas metro, y seda natural, 100 c/m, a 6,50 pesetas, metro.

### TARRAGONA

## CAJA DE AHORROS

## Banco de Vizcaya

Capital del Banco:  
Ptas. 100.000.000'

Reservas:  
Ptas. 50.000.000'

190 SUCURSALES  
Y AGENCIAS

### INTERESES QUE ABONA

Libreta de ahorro:  
3 1/2 % anual

Libreta a 6 meses:  
4 % anual

Libreta a un año:  
4 1/2 % anual

SUCURSAL DE TARRAGONA  
Unión, 6 Teléfonos 740-741  
Efectuamos toda clase de operaciones de Banca y Bolsa

Cámara acorazada con compartimientos de alquiler desde 20 pesetas anuales, incluidos los impuestos del Estado

Caja de Ahorros a la vista y con abono de intereses al 4 %. anual. Facilitamos gratis la libreta y HUCHAS para fomento del pequeño ahorro

Delegación oficial en Tarragona del Banco Exterior de España

Viajes Catalonia

Peregrinaciones, Congresos, Viajes a forfait, Billetes kilométricos, Presupuestos para viajes individuales y colectivos

## Sección marítima

## MOVIMIENTO DEL PUERTO

## Entrados

Vapor español «Balear», con carga general, procedente de Palma de Mallorca.

Vapor español «Stella», con carga general, procedente de San Carlos de la Rápita.

Vapor noruego «Bro», con bacalao, procedente de Alicante.

Pailebot español «Mallorquí», con carga general, procedente de Málaga.

## Salidos

Vapor español «Balear», con carga general con destino a Palma de Mallorca.

Vapor español «Stella», con carga general con destino a Niza y escalas.

Vapor español «Mar Negro», con carga de tránsito, con destino a Valencia.

Vapor noruego «Bro», con bacalao, con destino a Barcelona.

Balandra española «Laesa I», con cemento, con destino a Cartagena.

## Buques que tienen pedido atraque.

Vapor español «Ciutat de Tarragona», de Sète.

Vapor español «Cabo La Plata», de Valencia.

Vapor italiano «Fanny Brunner», de Barcelona.

Vapor italiano «Saint Pierre», de Barcelona.

Vapor panameño «Catalunya», de Sète.

Vapor holandés «Irene», procedente de Barcelona.

## Quedan en puerto

Balandra española «Ruoi».

Laud español «Teresa».

Pailebot español «Mallorquí».

Pailebot español «Motril».

Balandra española «Ramona».

## Situación de los buques de este puerto:

Vapor español «Ciutat de Tarragona», se está esperando.

Vapor español «Stella», ha salido para Niza.

Vapor español «La Guardia», en Sète.

Vapor panameño «Catalunya», se está esperando.

## Amarados

Vapor español «Villarreal».

Vapor español «Andalucía».

Vapor español «Cabo Torres».

## ENTRESUELOS VALENCIA

Seda cruda en colores, a 2,95 pesetas metro.

Apodaca, 11, entresuelo

## Conferencias telegráficas

## EL OBSPIÓ DE MADRID VISITA EL PRESIDENTE

Madrid, 17. — Esta mañana, el obispo de Madrid-Alcalá visitó al jefe del Gobierno.

A la salida, el doctor Eijo Garray manifestó que, comisionado por los demás prelados de la provincia eclesiástica, había expresado al jefe del Gobierno su condolencia, y a la vez la protesta sentida y respetuosa, por la forma en que se ha llevado a cabo la detención y expulsión del cardenal Segura.

— Es una pena — agregó el obispo de Madrid-Alcalá — que estos asuntos revistan un matiz político que dificulta la labor de la República, a la que queremos servir lealmente. Naturalmente, nuestros fieles se resienten en sus sentimientos y ello dificulta la labor de los prelados cerca de ellos, porque ahora son momentos de llevar por cauces nuevos la vida nacional; por ejemplo en el problema social, cuya realización ha sido siempre sentida por nosotros.

Terminó diciendo el obispo de Madrid-Alcalá que la entrevista con el jefe del Gobierno había sido muy cordial y que le encontró animado de los mejores deseos.

## EL MINISTRO DE LA GUERRA

El ministro de la Guerra manifestó a los periodistas que todas las noticias que podía facilitar las había ya «volcado» en los periódicos oficiales.

— Y del general Martínez Anido? — preguntó un periodista.

— He recibido certificación facultativa de que se encuentra enfermo, claro es que después del telegrama que me envió.

Hablando de las listas de retirados, dijo el señor Azaña que había terminado la publicación de las listas de generales y que se halla preparando ahora la lista de coroneles. Sucesivamente, se irán publicando las restantes.

Añadió que el número de infancias presentadas asciende a 7.500, aunque cree, que después de los decretos de reorganización aumentará el número de retirados.

Terminó diciendo que el sábado, por la mañana marchará a Segovia, para hacer entrega de la bandera a la Academia de Artillería, y el domingo se trasladará a Ávila, donde tomará parte en un mitin de propaganda electoral.

## EL MINISTRO DEL TRABAJO HABLA DE VARIOS ASUNTOS DE INTERÉS

El ministro del Trabajo manifestó que había recibido a una comisión de arrendadores de tierras de Badajoz, que le formuló diversas peticiones. Largo Caballero les manifestó que todas ellas pueden atenderse y que se estudiará el modo de que se conviertan en realidad.

— Probablemente — agregó — se presentará por Valladolid, dejando libres los otros distritos.

Una comisión de representantes de industrias químicas solicitó del ministro de Trabajo que se derogue el decreto sobre empleo de la cerusa en la pintura. Largo Caballero dijo que no podía complacerles, pues se trataba de un compromiso internacional.

## EL NUNCIO EN EL MINISTERIO DE ESTADO

Esta mañana estuvo en el Ministerio de Estado el Nuncio de Su Santidad, monseñor Tedeschini, conferenciando con el señor Lerroux.

Los periodistas preguntaron al señor Lerroux si el Nuncio había hecho entrega de alguna nota, contestando afirmativamente el ministro de Estado. Se le preguntó también cuál era el contenido de la nota y el señor Lerroux se excusó cortésamente diciendo que no podía comunicarlo. Es el Nuncio — agregó quien puede revelar su texto.

Los periodistas preguntaron al Nuncio si había entregado su quinta nota al Gobierno provisional.

## CONTINUA EN HENDAYA EL CARDENAL SEGURA

San Sebastián, 17. — El cardenal Segura continúa en Hendaya, hospedándose en el Hotel Midi.

Ha recibido la visita de numerosas personalidades, entre ellas el ex ministro Matos, acompañado de su esposa.

Acompañan al cardenal Segura su secretario, un hermano suyo y el ex senador integrista conde de Lariz.

El cardenal se propone marchar al convento de Benedictinos de Urt-sus-Joyeuse.

## HUELGA GENERAL EN GERONA.

Gerona, 17. — En el Coliseo Imperial se celebró anoche un

mitin, organizado por la Federación Nacional del Trabajo, para protestar de la detención del obrero Darruti, que tomó parte en un mitin celebrado el domingo pasado en esta ciudad.

Darruti parece que fué detenido por estar reclamado judicialmente, y fué trasladado a la cárcel en compañía de otro de los oradores que tomaron parte en el referido mitin que tuvo efecto en el teatro Principal.

En el mitin de anoche tomaron parte varios oradores de Barcelona y de esta ciudad, abogando por la declaración de huelga general durante veinticuatro horas y proponiendo la celebración de una manifestación para pedir la libertad del compañero detenido.

Desde primeras horas de la mañana de hoy han recorrido las fábricas y talleres comisiones de obreros invitando al paro general. La orden ha sido acatada sin que se produjeran incidentes.

Muchos comercios han cerrado sus puertas y no circulan taxis ni camiones, habiendo quedado totalmente paralizado el servicio de transportes.

Las calles se han visto durante toda la mañana muy concursadas.

Prestan guardia en la cárcel donde está detenido Darruti, una sección del regimiento de Montaña.

La guardia del Gobierno civil ha sido también reforzada con varias parejas de la benemérita.

A las once de esta mañana, en la plaza de la Independencia, se ha formado una numerosa manifestación que ha engrosado con la llegada de grandes núcleos de obreros, procedentes de Salt, en cuya población se ha declarado también la huelga general.

Los manifestantes, que sumarían unos 4.000 se han dirigido al Gobierno civil, siendo

contenidos por fuerzas de Seguridad y de la guardia civil.

Un grupo de obreros se ha entrevistado con el gobernador civil, señor Simó, a quien han pedido la libertad de Darruti.

El señor Simó ha manifestado a los comisionados que aun sintiéndolo mucho, no podía decretar la libertad del detenido, por estar reclamado judicialmente por haber intervenido en el asalto a la sucursal del Banco de Bilbao en Gijón.

Al conocer los grupos estacionados frente al Gobierno civil la negativa de la primera autoridad gubernativa, han prorrumpido en gritos, armándose un gran alboroto y dirigiendo protestas contra la fuerza pública.

Ante la actitud tumultuosa de los manifestantes, el señor Simó ha bajado a la calle y subido en una silla, ha dirigido la palabra a los obreros, recomendándoles calma y serenidad y dándoles explicaciones del por qué Darruti no podía ser puesto por él en libertad.

Los manifestantes han arrebatado en sus protestas, siendo precisa la intervención personal del alcalde señor Santaló y de don Alberto Quintana de León, así como la de los hombres más destacados de la C. N. T., para que no ocurriera sucesos sanguinarios al pretender poner en libertad al compañero detenido.

## SE DECLARA EL ESTADO DE GUERRA.

A las tres y media se ha declarado el estado de guerra en esta plaza, habiéndose publicado inmediatamente el bando correspondiente.

La impresión que hay respecto a la suerte de Durrati, es de que no podrá ser puesto en libertad por estar reclamado por dos juzgados en virtud de la comisión de dos delitos comunes de carácter grave.

## Grandes almacenes para alquilar

Razón: S N MIGUEL, 21

## Cuando venga a Barcelona

visita, que siempre será para V. provechosa. Podrá admirar nuestras exposiciones en los grandes escaparates, y beneficiarse en crecido interés, con las compras que haga

## Recuerde siempre nuestras Secciones

de Lanería - Tejeduría - Tejidos de algodón - Lencería - Pañolería - Relojería - Bisutería - Marroquinería - Perfumería - Quantes - Paraguas - Loza y cristal - Confecciones - Sastrería para Señora, caballero y niño - Camisería - Ropa blanca - Géneros de punto - Zapatería - Mantas - Alfombras - Colchonería - Ornamentos para el culto - Banderas - Estandartes - Bordados artísticos - Orfebrería - Imágenes - Juguetes, etc., etc.

## Almacenes JORBA

Plaza y calle de Santa Ana - BARCELONA  
(Junto a la plaza de Cataluña)

no se le olvide de  
hacernos una

compra en